

# FAIR WEEK

## LA SEMAINE ÉQUITABLE

POUR UNE CONSOMMATION  
DURABLE ET ÉQUITABLE

### GENÈVE

### DU 17 AU 26 NOV. 2022

[WWW.FAIRTRADETOWN.CH/FR/FAIRWEEK](http://WWW.FAIRTRADETOWN.CH/FR/FAIRWEEK)

DE NOMBREUX ÉVÉNEMENTS POUR CONTRER LE «BLACK FRIDAY»  
ET QUESTIONNER LA SURCONSOMMATION: ATELIERS, ÉCO-MARCHÉ,  
TROC D'HABITS, SECONDE MAIN, REPAIR-CAFÉ, TABLES RONDES,  
APÉRITIFS, DÉGUSTATIONS, MUSIQUE, ÉCHANGES, ETC.

SWISS  
FAIR  
TRADE

FAIR  
TRADE  
TOWN

  
magasins du monde  
solidaires au quotidien



Association genevoise de  
soutien aux réalisations  
d'Action de Carême  
dans les pays tiers

AVEC LE SOUTIEN  
DE LA  
VILLE DE GENÈVE



cap indigo  
commerce équitable

CARITAS Genève

ayni  
mode équitable

LE BALAFON  
magasin du commerce équitable

LA  
RÉCYCLERIE



## TABLE RONDE «Une autre mode est possible»

**Jeu**di 17 novembre, 18h30

Le modèle de production et de consommation de l'habillement aujourd'hui exploite à la fois les travailleurs.euses et la planète, au profit des marques et de leurs actionnaires. Tour d'horizon de solutions et alternatives, notamment locales.

Salle GamMAH - Promenade du Pin 5 (3<sup>e</sup> étage) - Genève

**Entrée libre mais inscription obligatoire :**

[www.mdm.ch/Une-autre-mode-est-possible](http://www.mdm.ch/Une-autre-mode-est-possible)

## CÉRÉMONIE DE DISTINCTION

### «FAIR TRADE TOWN» GENÈVE ET TABLE RONDE «Local et équitable, quelle complémentarité?»

**Jeu**di 24 novembre, 18h30

Fair Trade Town est une distinction qui reconnaît les villes et communes suisses pour leur engagement en faveur du commerce équitable. La Ville de Genève est engagée depuis 2021 dans la campagne et obtiendra sa distinction durant la Fair Week, devenant ainsi la 20<sup>ème</sup> Fair Trade Town de Suisse.

La cérémonie est suivie d'une table ronde sur la question des mécanismes de rémunération des producteurs et productrices et les conditions de production équitables qui se posent, tant au niveau local qu'au niveau international.

La table ronde est suivie d'un apéritif dînatoire.

Salle GamMAH - Promenade du Pin 5 (3<sup>e</sup> étage) - Genève

**Entrée libre mais inscription obligatoire :**

[www.geneve.ch/fr/agenda/ceremonie-distinction-fair-trade-town-geneve-table-ronde](http://www.geneve.ch/fr/agenda/ceremonie-distinction-fair-trade-town-geneve-table-ronde)

DÉCOUVREZ DES INITIATIVES ET DES ACTEURS ET ACTRICES QUI SE MOBILISENT POUR UNE CONSOMMATION QUI REMPLACE L'HUMAIN ET L'ENVIRONNEMENT AU CENTRE DE NOS ACHATS

## DES PULLS POUR LES ENFANTS DES TRICOTEUSES DE RAYMISA AU PEROU

**Du 17 au 26 novembre 2022**

Venez découvrir des produits du commerce équitable et arrondissez le montant de vos achats pour offrir des pulls en alpaga aux enfants des Andes.

Mag'Grottes - Rue des Grottes 9 - Genève

Magas' - Boulevard Carl-Vogt 7 - Genève

**Infos :** [www.mdm.ch/la-semaine-equitable](http://www.mdm.ch/la-semaine-equitable)

## TROC DE VÊTEMENTS ET APÉRO

**Vend**redi 18 novembre, 17h – 20h

Dès le 1<sup>er</sup> novembre ou le jour-même dès 16h00, apporte tes vêtements et accessoires (en bon état et propres) à la boutique; de préférence bio, naturel, étique ou équitable ;-)

Le troc est suivi d'un apéritif dès 19h00.

Boutique Ayni - Rue John Grasset 3 - Genève

**Infos :** [www.boutiqueayni.org](http://www.boutiqueayni.org)

## DÉGUSTATION DE PRODUITS ÉQUITABLES D'AILLEURS ET D'ICI

**Samedi 19 novembre, 11h – 14h**

+ un cadeau à chaque client.e durant toute la semaine.

La Calebasse - Rue Saint-Joseph 14 - Carouge

**Infos :** 022 342 01 11

## LE NORD RENCONTRE LE SUD

**Mercredi 23 novembre, dès 13h**

Dégustation de spécialités Faireswiss et TerrEspoir.

La Balafon - Rue de Villereuse 2 - Genève

**Infos :** [www.lebalafon.ch](http://www.lebalafon.ch)

## LE QUINOA ET L'ALPAGA ÉQUITABLE EN MUSIQUE

**Samedi 26 novembre, dès 18h**

Dégustation de couscous de quinoa, exposition de belles pièces en alpaga. Informations et échanges sur ANAPQUI (Association Nationale des Producteurs de Quinoa, Bolivie) et SURITEX (entreprise péruvienne certifiée équitable pour la production textile en alpaga). Concert de musique traditionnelle bolivienne «Ensemble Chuquiago».

Cap Indigo - Rue de Carouge 53 - Genève

**Infos :** 079 541 89 47 - [www.capindigo.ch](http://www.capindigo.ch)

## FAIR FRIDAY

**Vend**redi 25 et samedi 26 novembre

Soutenez l'opération «Fair Friday» en arrondissant volontairement le montant de vos achats dans les magasins La Recyclerie ou en faisant un don. L'argent collecté sera destiné à contribuer au financement des actions sociales de Caritas Genève auprès des plus vulnérables.

La Recyclerie - Chêne-Bourg - Rue de Genève 71 - Chêne-Bourg

La Recyclerie - Lancy - Av. du Petit-Lancy 3 - Lancy

La Recyclerie - Eaux-Vives - Rue des Cordiers 4 - Genève

La Recyclerie - Plainpalais - Rue de Carouge 47-49 - Genève

La Recyclerie - Plan-les-Ouates - Ch. de la Milice 19 - Plan-les-Ouates

La Recyclerie - Versoix - Route de Suisse 57-59 - Versoix

**Infos :** [www.fair-friday.ch](http://www.fair-friday.ch) et [www.recyclerie.ch](http://www.recyclerie.ch)

## COLOURFUL FRIDAY ET FAIR WEEKEND

**Vend**redi 25, samedi 26 et dimanche 27 novembre

Upcycling, éco-marché de créateurs, ateliers repair/couture  
Association Bubble Ethic, lieu et programme à déterminer.

**Infos :** [www.apesigned.com/agenda](http://www.apesigned.com/agenda)